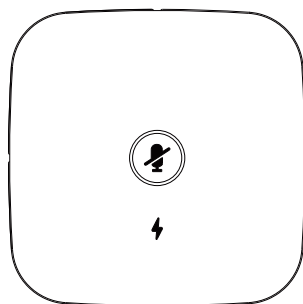




DECT Wireless Microphone

CPW65



Quick Start Guide (V1.0)

www.yealink.com

Packaging Contents

The following items are included in your package. If you find anything missing, contact your system administrator.



DECT Microphone×2



Charger Cradle

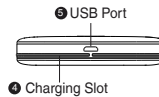
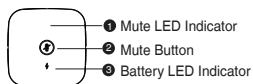


Micro USB Cable

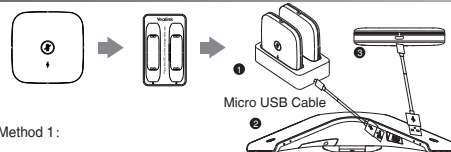


Quick Start Guide

Hardware Overview



Charging the CPW65



Method 1:

- ❶ Put the CPW65 on the charger cradle.
- ❷ Plug the provided micro USB cable into the micro USB port on the charger cradle, and into the USB port on the CP960.

Method 2:

- ❸ Plug the provided micro USB cable into the micro USB port on the CPW65, and into the USB port on the CP960.

When charging, the battery LED indicator on the CPW65 glows red. When it is fully charged, the battery LED indicator on the CPW65 will glow green.

The CPW65 starts up automatically when charging. Or you can long tap the Mute button on the CPW65 for 3 seconds to turn it on.

Note: If it is the first time you use the CPW65, you need to fully charge it for normal use.

If the CPW65 is not in use, we still recommend charging it even when the battery is full.

Registering the CPW65 to the CP960 Conference Phone

You can skip this chapter if the CPW65 has registered with the CP960 conference phone.

Otherwise, follow the steps below to register the CPW65 to the CP960 conference phone. The CPW65 works as the audio input device of the CP965 conference phone.

To register the CPW65 to the CP960 conference phone:

1. On the CP960, tap **More->Mic->** .
2. Turn on the CPW65.

The CPW65 enters the registration mode automatically. And the mute LED indicator on the CPW65 fast flashes yellow.

The CPW65 registers with the CP960 conference phone automatically.

If the registration is successful, the mute LED indicator on the CPW65 goes out and the touch screen of CP960 conference phone prompts the CPW65 information: battery, work time and standby time.

Note: You can connect up to two CPW65 to a CP960 conference phone.

LED Instruction

There are three indicators on the CPW65. The indicators display the CPW65 work status.

LED indicator on the Charger Cradle:

LED Status	Description
Solid white	The CPW65 is being charged.
Off	The CPW65 is not being charged.

Mute LED indicator on the CPW65:

LED Status	Description
Solid green	The phone enters the pre-dialing screen. The phone is in a call and unmuted.
Fast flashing red	The phone is receiving an incoming call.
Solid red	The phone is muted.
Fast flashing yellow	The CPW65 is in the registration mode.
Slowly flashing yellow	The CPW65 has registered with the phone, but the CPW65 is out of range. The CPW65 has registered with the phone, but the CP965 is turned off.
Flashing red and green alternately	The phone is searching for the CPW65 which has registered with it.
Off	The CPW65 is idle.

Battery LED indicator on the CPW65:

LED Status	Description
Solid green for one second and then off	The CPW65 is turned on.
Solid green for 3 seconds and then off	The CPW65 is idle.
Solid green	The CPW65 is fully charged.
Solid red	The CPW65 is being charged.
Fast flashing red 3 times and then off	The battery capacity is too low to turn on the CPW65.

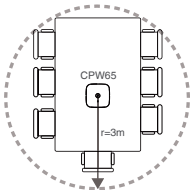
LED Status	Description
Slowly flashing red	The battery capacity is less than 10%.
Off	If you tap the mute button and the battery LED indicator on the CPW65 is still off, it means the CPW65 is turned off.

Placing the CPW65

The CPW65 is a wireless expansion mic that can work as the audio input device of the CP960 conference phone. It supports 360-degree audio pickup at a radius of up to 3 meters. You can place the CPW65 on a conference table.

Do the following to ensure optimal voice quality:

- The CPW65 should be less than 20 meters from the CP960 conference phone, and there are no obstacles between them.
- Place the CPW65 on a stable surface and keep it away from obstacles, so that they can achieve the best performance.



Muting or Unmuting the CPW65

When the CPW65 works as an audio input device for the CP960 conference phone and the CP960 conference phone is in a call, you can tap the Mute button on the CPW65 to mute or unmute the CPW65.

Frequently Asked Questions

1. How to turn off the CPW65?

Long tap the Mute button on the CPW65, until the battery LED indicator the CPW65 glows red for 3 seconds and then goes out.

2. How to find the CPW65 which has registered with the CP960 conference phone?

1) On the CP960, tap **More->Mic**.

2) Select the desired microphone, and then tap **Find**.

The mute LED indicator on the CPW65 flashes red and green alternately.

3. How to register the CPW65 to another CP960 conference phone?

The CPW65 can only be registered to one CP960 conference phone. If you register the CPW65 to another CP960 conference phone, the CPW65 will deregister from the previous CP960 conference phone automatically.

To register the CPW65 to another CP960 conference phone:

1) On the CP960, tap **More->Mic->** .

2) Charge the CPW65.

3) Long tap the Mute button on the CPW65 for 5 seconds.

The CPW65 enters the registration mode. And the mute LED indicator on the CPW65 fast flashes yellow.

The CPW65 registers with the new CP965 conference phone automatically.

4. How to deregister the CPW65?

1) On the CP960, tap **More->Mic**.

2) Select the desired mic, and then tap **Detail**.

3) Tap **Unbind** to deregister the CPW65.

Verpackungsinhalt

In Ihrem Paket sind die folgenden Teile enthalten. Sollte etwas fehlen, wenden Sie sich bitte an Ihren Systemadministrator.



DECT-Mikrofonx2



Ladestation



Micro-USB-Kabel

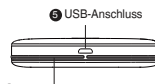


Kurzanleitung

Hardwareübersicht

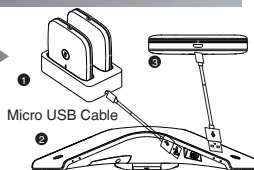


- 1 Stummschalt-LED-Anzeige
- 2 Stummschalttaste
- 3 Akku-LED-Anzeige



- 4 USB-Anschluss
- 5 Ladesteckplatz

Laden des CPW65



Methode 1:

- 1 Legen Sie das CPW65 auf die Ladestation.
- 2 Verbinden Sie mit dem mitgelieferten Mikro-USB-Kabel die Ladestation mit dem USB-Anschluss am CP960.

Methode 2:

- 3 Verbinden Sie mit dem mitgelieferten Mikro-USB-Kabel das CPW65 mit dem USB-Anschluss am CP960.

Während des Ladevorgangs leuchtet die Akku-LED-Anzeige am CPW65 rot. Ist das Gerät vollständig geladen, leuchtet die Akku-LED-Anzeige am CPW65 grün.

Das CPW65 schaltet sich beim Laden automatisch ein. Sie können auch 3 Sekunden lang auf die Stumm-Taste am kabellosen CPW65-Mikrofon drücken, um es einzuschalten.

Notiz: Wenn Sie das CPW65 zum ersten Mal verwenden, müssen Sie es für eine normale Nutzung vollständig aufladen.

Wenn das CPW65 nicht in Gebrauch ist, empfehlen wir Ihnen trotzdem, es zu laden, auch wenn der Akku vollständig aufgeladen ist.

Registrieren des CPW65 am CP960 Konferenztelefon

Sie können diesen Abschnitt überspringen, wenn das CPW65 bereits am CP965 Konferenztelefon registriert ist.

Anderenfalls führen Sie folgende Schritte aus, um das CPW65 am CP960 Konferenztelefon zu registrieren.

Das CPW65 dient als Audio-Eingabegerät für das CP960 Konferenztelefon.

Um das CPW65 am CP960 Konferenztelefon zu registrieren:

1. Tippen Sie auf dem CP960 auf „More“-> „Mic“-> .
2. Schalten Sie das CPW65 ein.

Das CPW65 schaltet automatisch in den Registriermodus.

Und die LED-Anzeige Stummschaltung am CPW65 blinkt schnell in gelb.

Das CPW65 registriert sich automatisch am CP960 Konferenztelefon.

Wenn die Registrierung erfolgreich war, erlischt die Stummschalt-LED-Anzeige am CPW65, und auf dem Touchscreen des CP960 Konferenztelefons werden die Informationen zum CPW65 angezeigt: Akku, Betriebszeit und Standby-Zeit.

Notiz: Sie können bis zu zwei CPW65 an einem CP960 Konferenztelefon anmelden.

LED-Anzeige

Auf dem CPW65 gibt es drei Anzeigen. Die Anzeigen zeigen den Arbeitsstatus des CPW65 an.

LED-Anzeige an der Ladestation:

LED-Status	Beschreibung
Dauerhaft weiß	Das CPW65 wird gerade aufgeladen.
Aus	Das CPW65 wird nicht aufgeladen.

Stummschalt-LED-Anzeige am CPW65:

LED-Status	Beschreibung
Dauerhaft grün	Das Telefon gelangt zum Vorwahlbildschirm. Das Telefon befindet sich in einem Anruf und ist nicht stumm geschaltet.
Blinkt schnell rot	Das Telefon empfängt einen eingehenden Anruf.
Dauerhaft rot	Das Telefon ist stummgeschaltet.
Blinkt schnell gelb	Das CPW65 befindet sich im Registriermodus.
Blinkt langsam gelb	Das CPW65 hat sich am Telefon registriert, befindet sich aber außerhalb der Reichweite. Das CPW65 hat sich am Telefon registriert, aber das CP960 ist ausgeschaltet.
Abwechselnd rot und grün blinkend	Das Telefon sucht nach dem CPW65, das sich an ihm registriert hat.
Aus	Das CPW65 ist im Standby.

Akku-LED-Anzeige am CPW65:

LED-Status	Beschreibung
Leuchtet eine Sekunde lang grün und ist dann aus	Das CPW65 ist eingeschaltet.
Leuchtet 3 Sekunden lang grün und ist dann aus	Das CPW65 ist im Standby.
Dauerhaft grün	Das CPW65 ist vollständig aufgeladen.
Dauerhaft rot	Das CPW65 wird gerade aufgeladen.
Blinkt 3 Mal schnell rot und dann aus	Die Akkukapazität ist zu gering, um das CPW65 einzuschalten.

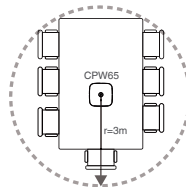
LED-Status	Beschreibung
Blinkt langsam rot	Die Akkukapazität beträgt weniger als 10%.
Aus	Wenn Sie auf die Stumm-Taste tippen und die Akku-LED-Anzeige am CPW65 immer noch aus ist, bedeutet das, dass das CPW65 ausgeschaltet ist.

Platzieren des CPW65

Das CPW65 ist ein kabelloses Erweiterungsmikrofon, das als Audio-Eingabegerät für das CP965 Konferenztelefon dienen kann. Es unterstützt 360°-Audioaufnahme bei einem Radius von bis zu 3 Metern. Sie können das CPW65 auf einen Tisch im Konferenzraum stellen.

So stellen Sie eine optimale Sprachqualität sicher:

- Das CPW65 sollte sich weniger als 20 Meter vom CP960 Konferenztelefon entfernt befinden, ohne Hindernisse zwischen den beiden Geräten.
- Stellen Sie das CPW65 auf einen stabilen Untergrund ohne Hindernisse, damit die beste Leistung erreicht werden kann.



Stumm- und Lautschalten des CPW65

Wenn das CPW65 als Audio-Eingabegerät für das CP960 Konferenztelefon fungiert und sich das CP960 Konferenztelefon in einem Anruf befindet, können Sie auf die Stummschalttaste am CPW65 tippen, um es stumm- oder lautzuschalten.

Häufig gestellte Fragen

1. Wie schalte ich das CPW65 aus?

Halten Sie die Stummschalttaste am CPW65 so lange gedrückt bis die Akku-LED-Anzeige des CPW65 3 Sekunden lang rot leuchtet und dann erlischt.

2. Wie finde ich das CPW65, das am CP960 Konferenztelefon registriert ist?

- 1) Tippen Sie auf dem CP960 auf **More->Mic**.
- 2) Wählen Sie das gewünschte Mikrofon aus und tippen Sie auf **Find**.

3. Wie registriere ich das CPW65 an einem anderen CP960 Konferenztelefon?

Das CPW65 kann nur an einem CP960 Konferenztelefon registriert werden. Wenn Sie das CPW65 an einem anderen CP960 Konferenztelefon registrieren, wird die Registrierung CPW65 am vorherigen CP960 Konferenztelefon automatisch aufgehoben.

Um das CPW65 an einem anderen CP960 Konferenztelefon zu registrieren:

- 1) Tippen Sie auf dem CP960 auf **More->Mic-> **.
- 2) Laden Sie das CPW65.
- 3) Halten Sie die Stummschalttaste am CPW65 5 Sekunden lang gedrückt.

Das CPW65 schaltet in den Registriermodus.

Und die LED-Anzeige Stummschaltung am CPW65 blinkt schnell in gelb.

Das CPW65 registriert sich automatisch an dem neuen CP960 Konferenztelefon.

4. Wie hebe ich die Registrierung des CPW65 auf?

- 1) Tippen Sie auf dem CP960 auf **More->Mic**.
- 2) Wählen Sie das gewünschte Mikrofon aus und tippen Sie auf **Detail**.
- 3) Tippen Sie auf **Unbind**, um die Registrierung des CPW65 aufzuheben.

Contenu de la boîte

Les éléments suivants sont inclus dans la boîte. Si vous constatez l'absence d'un élément, contactez votre administrateur système.



Microphone sans fil
DECT x2



Socle du chargeur

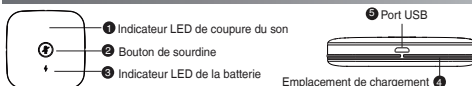


Câble micro USB

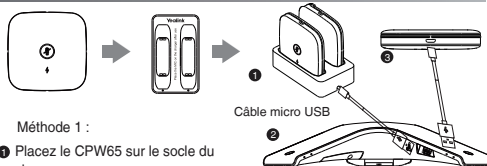


Guide de démarrage
rapide

Aperçu du matériel



Chargement du CPW65



Méthode 1 :

- 1 Placez le CPW65 sur le socle du chargeur.
- 2 Connectez le câble micro USB au port micro USB du socle du chargeur et au port USB du CP960.

Méthode 2 :

- 3 Connectez le câble micro USB au port micro USB du CPW65 et au port USB du CP960.

Pendant le chargement, l'indicateur LED de la batterie du CPW65 s'allume en rouge. Lorsque le chargement est terminé, l'indicateur LED de la batterie du CPW65 s'allume en vert.

Le CPW65 démarre automatiquement lorsqu'il est en charge. Vous pouvez également appuyer longuement sur le bouton de coupure du son du CPW65 pendant 3 secondes pour l'activer.

Noter: Pour la première utilisation du CPW65, vous devez le charger complètement pour une utilisation normale.
Lorsque vous n'utilisez pas le CPW65 sans fil, nous vous recommandons toutefois de le charger même si la batterie est pleine.

Enregistrez le CPW65 sur le téléphone de conférence CP960.

Vous pouvez passer ce chapitre si le CPW65 est enregistré sur le téléphone de conférence CP965.

Sinon, suivez les étapes ci-dessous pour enregistrer le CPW65 sur le CP965. Le CPW65 fonctionne comme dispositif d'entrée audio pour le téléphone de conférence CP965.

Pour enregistrer le CPW65 sur le téléphone de conférence CP960 :

1. Sur le CP960, appuyez sur **More -> Mic ->** .

2. Allumez le CPW65.

Le CPW65 passe automatiquement en mode d'enregistrement.

De plus, l'indicateur LED de coupure du son du CPW65 clignote rapidement en jaune.

Le CPW65 s'enregistre automatiquement sur le téléphone de conférence CP965.

Si l'enregistrement réussit, l'indicateur LED de coupure du son du CPW65 s'éteint et l'écran tactile du téléphone de conférence CP965 affiche les informations du CPW65 : niveau de batterie, temps de fonctionnement et temps de veille.

Noter: Vous pouvez connecter jusqu'à deux CPW65 sur un téléphone de conférence CP960.

Instructions des LED

Le CPW65 comporte trois indicateurs. Les indicateurs affichent l'état de fonctionnement du CPW65.

Indicateur LED sur le socle du chargeur :

État de la LED	Description
Blanc fixe	Le CPW65 est en cours de chargement.
Désactivé	Le CPW65 n'est pas en cours de chargement.

Indicateur LED de coupure du son du CPW65 :

État de la LED	Description
Vert fixe	Le téléphone passe à l'écran de prénumérotation. Le téléphone traite un appel et le son n'est pas coupé.
Rouge clignotant rapidement	Le téléphone reçoit un appel entrant.
Rouge fixe	Le son du téléphone est coupé.
Clignotant jaune rapidement	Le CPW65 est en mode d'enregistrement.
Clignotant jaune lentement	Le CPW65 est enregistré sur le téléphone, mais il est hors de portée. Le CPW65 est enregistré sur le téléphone, mais le CP960 est éteint.
Clignotant alternativement rouge et vert	Le téléphone recherche le CPW65 qui a été enregistré dessus.
Désactivé	Le CPW65 est inactif.

Indicateur LED de batterie du CPW65 :

État de la LED	Description
Vert fixe pendant une seconde, puis éteint.	Le CPW65 est allumé.
Vert fixe pendant 3 secondes, puis éteint.	Le CPW65 est inactif.
Vert fixe	Le CPW65 est chargé complètement.
Rouge fixe	Le CPW65 est en cours de chargement.
Clignotant rouge rapidement 3 fois, puis éteint	La capacité de la batterie est trop faible pour allumer le CPW65.

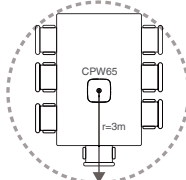
État de la LED	Description
Clignotant rouge lentement	La capacité de la batterie est inférieure à 10 %.
Désactivé	Si vous appuyez sur le bouton de coupure du son et si l'indicateur LED de la batterie du CPW65 est toujours éteint, cela signifie que le CPW65 est éteint.

Positionnement du CPW65

Le CPW65 est un microphone d'extension sans fil qui fonctionne comme dispositif d'entrée audio pour le téléphone de conférence CP960. Il prend en charge la prise de son à 360 degrés dans un rayon de 3 mètres. Vous pouvez placer le CPW65 sur une table de salle de conférence.

Pour assurer une qualité du son optimale, effectuez les actions suivantes ;

- Le CPW65 doit se situer à moins de 20 mètres du téléphone de conférence CP960 et aucun obstacle ne doit être placé entre eux.
- Placez le CPW65 sur une surface stable et sans obstacle afin de bénéficier des meilleures performances possibles.



Couper ou rétablir le son du CPW65

Lorsque le CPW65 fonctionne comme dispositif d'entrée audio pour le téléphone de conférence CP960 et que le téléphone de conférence CP960 est en cours d'appel, vous pouvez appuyer sur le bouton de coupure du son du CPW65 pour couper ou rétablir le son du CPW65.

Questions fréquemment posées

1. Comment éteindre le CPW65 ?

Appuyez longuement sur le bouton de coupure du son du CPW65, jusqu'à ce que l'indicateur LED de la batterie du CPW65 s'allume en rouge pendant 3 secondes, puis s'éteigne.

2. Comment savoir quel CPW65 est enregistré sur le téléphone de conférence CP960 ?

1) Sur le CP960, appuyez sur **More** -> **Mic**.

2) Sélectionnez le microphone souhaité, puis appuyez sur **Find**.

L'indicateur LED de coupure du son du CPW65 clignote alternativement en rouge et en vert.

3. Comment enregistrer le CPW65 sur un autre téléphone de conférence CP960 ?

Vous ne pouvez enregistrer le CPW65 que sur un seul téléphone de conférence CP960. Si vous enregistrez le CPW65 sur un autre téléphone de conférence CP960, l'enregistrement du CPW65 sur le téléphone de conférence CP960 précédent sera automatiquement annulé.

Pour enregistrer le CPW65 sur un autre téléphone de conférence CP960 :

1) Sur le CP960, appuyez sur **More** -> **Mic** -> 

2) Chargez le CPW65.

3) Appuyez pendant 5 secondes sur le bouton de coupure du son du CPW65.

Le CPW65 passe en mode d'enregistrement. De plus, l'indicateur LED de coupure du son du CPW65 clignote rapidement en jaune.

Le CPW65 s'enregistre automatiquement avec le nouveau téléphone de conférence CP960.

4. Comment annuler l'enregistrement du CPW65 ?

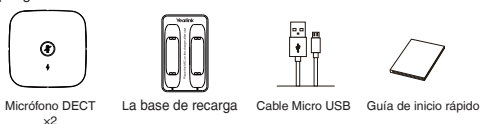
1) Sur le CP960, appuyez sur **More** -> **Mic**.

2) Sélectionnez le microphone souhaité, puis appuyez sur **Detail**.

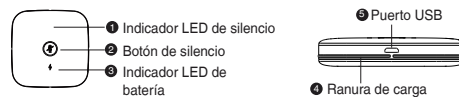
3) Appuyez sur **Unbind** pour annuler l'enregistrement du CPW65.

Contenido del embalaje

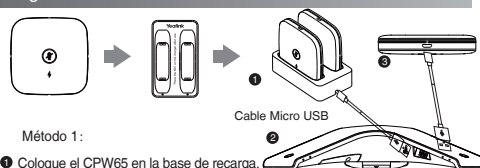
En el paquete se incluyen los siguientes elementos. Si le falta algo, póngase en contacto con el administrador del sistema.



Generalidades del hardware



Cargando el CPW65



Durante la carga, el indicador LED de batería del CPW65 destella en rojo. Cuando está completamente cargado, el indicador LED de batería del CPW65 destella en verde. El CPW65 se inicia automáticamente al cargar. O puede hacer una pulsación larga en el CPW65 de 3 segundos para encenderlo.

Nota: Si es la primera vez que utiliza el CPW65, debe cargarlo por completo para una utilización normal.
Si no se utiliza el CPW65, le recomendamos cargarlo aunque la batería esté llena.

Registrar el CPW65 en el teléfono de conferencias CP960

Puede omitir este capítulo si el CPW65 está registrado con el teléfono de conferencias CP960. De lo contrario, siga los pasos que se indican a continuación para registrar el CPW65 en el teléfono de conferencias CP960. El CPW65 funciona como dispositivo de entrada de audio del teléfono de conferencias CP960. Para registrar el CPW65 en el teléfono de conferencias CP960:

1. En el CP960, pulse **More (Más)->Mic->** .
2. Encienda el CPW65.

El CPW65 ingresa automáticamente en el modo de registro. Y el indicador LED de silencio del CPW65 destella rápidamente en amarillo. El CPW65 se registra con el teléfono de conferencias CP960 en forma automática. Si el registro es correcto, el indicador LED de silencio del CPW65 se apaga y la pantalla táctil del teléfono de conferencias CP960 muestra la información acerca del CPW65: batería, tiempo de trabajo y tiempo en pausa.

Nota: Puede conectar hasta dos CPW65 a un teléfono de conferencias CP960.

Instrucción del LED

El CPW65 posee tres indicadores.
Muestran el estado de trabajo del CPW65.

Indicador LED de la base de recarga:

Estado de LED	Descripción
Blanco sólido	Está cargándose el CPW65.
Apagado	No está cargándose el CPW65.

Indicador LED de silencio del CPW65:

Estado de LED	Descripción
Verde sólido	El teléfono entra en la pantalla de prediscado. El teléfono se encuentra en una llamada y no silenciado.
Rojo con destello rápido	El teléfono recibe una llamada entrante.
Rojo sólido	El teléfono está silenciado.
Amarillo con destello rápido	El CPW65 está en modo de registro.
Amarillo con destello lento	El CPW65 se registró con el teléfono, pero el CPW65 está fuera de rango. El CPW65 se registró con el teléfono, pero el CP965 está Apagado.
Destella en rojo y verde en forma alternativa	El teléfono está buscando el CPW65, con el que se registró.
Apagado	El CPW65 se encuentra inactivo.

Indicador LED de Batería del CPW65:

Estado de LED	Descripción
Verde sólido durante un segundo y luego se apaga	El CPW65 está encendido.
Verde sólido durante tres segundos y luego se apaga	El CPW65 se encuentra inactivo.
Verde sólido	El CPW65 está totalmente cargado.
Rojo sólido	Está cargándose el CPW65.
Destella rápido en rojo 3 veces y luego se apaga	La capacidad de la batería es muy baja para encender el CPW65.

Estado de LED	Descripción
Rojo con destello lento	La capacidad de batería es inferior al 10%.
Apagado	Si pulsa el botón de silencio y el indicador LED de Batería del CPW65 sigue apagado, significa que el CPW65 está apagado.

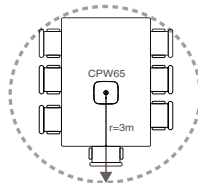
Colocación del CPW65

El CPW65 funciona como micrófono inalámbrico de expansión como dispositivo de entrada de audio del teléfono de conferencias CP960. Admite recogida de audio de 360 grados a un radio de 3.

Puede ubicar el CPW65 sobre una mesa de conferencias.

Haga lo siguiente para garantizar una calidad óptima de la voz:

- El CPW65 debe estar a una distancia de menos de 20 metros del teléfono de conferencias CP960 y no hay obstáculos entre ellos
- Coloque el CPW65 sobre una superficie estable y aleje los obstáculos, para que alcancen el mejor desempeño posible.



Silenciar y cancelar el silencio del CPW65

Cuando el CPW65 funciona como dispositivo de entrada de audio del teléfono de conferencias CP965 y el teléfono de conferencias CP965, el teléfono de conferencias se encuentra en una llamada, puede pulsar el botón Silenciar del CPW65 para silenciarlo o no.

Preguntas frecuentes

1. ¿Cómo se apaga el CPW65?
Toque un lapso prolongado el botón Silenciar del CPW65, hasta que el indicador LED de batería del CPW65 destelle rojo durante 3 segundos y luego se apaga.
2. ¿Cómo encontrar el CPW65 registrado con el teléfono de conferencias CP960?
 - 1) En el CP960, pulse **More (Más)->Mic**.
 - 2) Seleccione el micrófono deseado y luego haga clic en **Buscar**.
El indicador LED de silencio del CPW65 destella alternativamente en rojo y en verde.
3. ¿Cómo registrar el CPW65 en otro teléfono de conferencias CP960?
Solo es posible registrar el CPW65 en un teléfono de conferencias CP960. Si registra el CPW65 en otro teléfono de conferencias CP960, el CPW65 cancela el registro del teléfono de conferencias CP960 anterior en forma automática.
Para registrar el CPW65 en el teléfono de conferencias CP960:
 - 1) En el CP960, pulse **More (Más)->Mic->** .
 - 2) Cargue el CPW65.
 - 3) Haga una pulsación larga en el CPW65 de 5 segundos.
El CPW65 ingresa en el modo de registro.
Y el indicador LED de silencio del CPW65 destella rápidamente en amarillo.
El CPW65 se registra con el teléfono de conferencias nuevo CP960 en forma automática.
4. ¿Cómo cancelar el registro del CPW65?
 - 1) En el CP960, pulse **More (Más)->Mic**.
 - 2) Seleccione el micrófono deseado y luego haga clic en **Detail (Detalles)**.
 - 3) Haga clic en **Desvincular** para cancelar el registro del CPW65.

FCC Caution:

Any Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

IMPORTANT NOTE:

Note: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

FCC Radiation Exposure Statement:

This equipment complies with FCC radiation exposure limits set forth for an uncontrolled environment. This equipment should be installed and operated with minimum distance 20cm between the radiator & your body.

ISED Warning

This device complies with Innovation, Science, and Economic Development Canada licence-exempt RSS standard(s). Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause interference, and
- (2) this device must accept any interference, including interference that may cause undesired operation of the device.

Le présent appareil est conforme aux CNR d'Innovation, Sciences et Développement économique Canada applicables aux appareils radio exempts de licence. L'exploitation est autorisée aux deux conditions suivantes :

- (1) l'appareil ne doit pas produire de brouillage, et
- (2) l'utilisateur de l'appareil doit accepter tout brouillage radioélectrique subi, même si le brouillage est susceptible d'en compromettre le fonctionnement.

The device is compliance with RF exposure guidelines, users can obtain Canadian information on RF exposure and compliance. The minimum distance from body to use the device is 20cm.

Le présent appareil est conforme Après examen de ce matériel aux conformité ou aux limites d'intensité de champ RF, les utilisateurs peuvent sur l'exposition aux radiofréquences et la conformité et compliance d'acquérir les informations correspondantes. La distance minimale du corps à utiliser le dispositif est de 20cm.

Regulatory Notices

Operating Ambient Temperatures

- Operating temperature: +32 to 104°F (0 to 40°C)
- Relative humidity: 5% to 95%, noncondensing
- Storage temperature: -22 to +160°F (-30 to +70°C)

Warranty

Our product warranty is limited only to the unit itself, when used normally in accordance with the operating instructions and the system environment. We are not liable for damage or loss resulting from the use of this product, or for any claim from a third party. We are not liable for problems with Yealink device arising from the use of the product, we are not liable for financial damages, lost profits, claims from third parties, etc., arising from the use of this product.

DC symbol

⎓ is the DC voltage symbol.

Restriction of Hazardous Substances Directive (RoHS)

This device complies with the requirements of the EU RoHS Directive. Statements of compliance can be obtained by contacting support@yealink.com.

Safety Instructions

Save these instructions. Read these safety instructions before use!

The following basic safety precautions should always be followed to reduce risk of fire, electric shock, and other personal injury.

General Requirements

- Before you install and use the device, read the safety instructions carefully and observe the situation during operation.
- During the process of storage, transportation, and operation, please always keep the device dry and clean.
- During the process of storage, transportation, and operation, please avoid collision and crash of the device.
- Please attempt not to dismantle the device by yourself. In case of any discrepancy, please contact the appointed maintenance center for repair.
- Without prior written consent, no organization or individual is permitted to make any change to the structure or the safety design of the device. Yealink is under no circumstance liable to consequences or legal issues caused by such changes.
- Please refer to the relevant laws and statutes while using the device. Legal rights of others should be respected as well.

Environmental Requirements

- Place the device at a well-ventilated place. Do not expose the device under direct sunlight.
- Place the device on a stable and level platform.
- Please place no heavy objects on the device in case of damage and deformation caused by the heavy load.
- Keep at least 10 cm between the device and the closest object for heat dissipation.
- Do not place the device on or near any inflammable or fire-vulnerable object, such as fabric-made materials.
- Keep the device away from any heat source or bare fire, such as a candle or an electric heater.
- Keep the device away from any household appliance with strong magnetic field or electromagnetic field, such as a microwave oven or a refrigerator.

Operating Requirements

- Do not let a child operate the device without guidance.
- Do not let a child play with the device or any accessory in case of accidental swallowing.
- Please use the accessories provided or authorized by the manufacturer only.
- The power supply of the device shall meet the requirements of the input voltage of the device. Please use the provided surge protection power socket only.
- Before plugging or unplugging any cable, make sure that your hands are completely dry.
- Do not spill liquid of any kind on the product or use the equipment near water, for example, near a bathtub, washbowl, kitchen sink, wet basement or

- Do not tread on, pull, or over-bend any cable in case of malfunction of the device.
- During a thunderstorm, stop using the device and disconnect it from the power supply. Unplug the power plug and the Asymmetric Digital Subscriber Line (ADSL) twisted pair (the radio frequency cable) to avoid lightning strike.
- If the device is left unused for a rather long time, disconnect it from the power supply and unplug the power plug.

- When there is unusual sound from the device, or some abnormal noise or smell, disconnect the device from the power supply and unplug the power plug immediately. Contact the specified maintenance center for repair.
- Do not insert any object into equipment slots that is not part of the product or auxiliary product.
- Before connecting a cable, connect the grounding cable of the device first. Do not disconnect the grounding cable until you disconnect all other cables.

Cleaning Requirements

- Before cleaning the device, stop using it and disconnect it from the power supply.
- Use a piece of soft, dry and anti-static cloth to clean the device.
- Keep the power plug clean and dry. Using a dirty or wet power plug may lead to electric shock or other parts.

ENVIRONMENTAL RECYCLING



Never dispose of the device with domestic waste.

Ask your local Council about how to dispose of it in an environmentally friendly way. The cardboard box, plastic packaging and other components may be recycled in accordance with prevailing recycling regulations in your country.

Always adhere to prevailing regulations

Those who wish to recycle the device should do so in accordance with the law. The crossed-out garbage can that appears on the device means that when it has reached the end of its useful life, it should be taken to a special waste disposal centre and treated separately to general urban waste.

Troubleshooting

- The unit cannot supply power to Yealink device.
- There is a bad connection with the plug.
1. Clean the plug with a dry cloth.
 2. Connect it to another wall socket.
- The usage environment is out of operating temperature range.
- The usage environment is out of operating temperature range.
1. Use in the operating temperature range.
 2. Connect the cable correctly.
- The cable between the unit and the Yealink device is connected incorrectly.
- You cannot connect the cable properly.
1. You may have connected among Yealink device.
 2. Use the correct power supply.
- Some dust, etc., may be in the port.
1. Clean the port.
- Contact your dealer or authorized service facility for any further questions.

Contact Information

YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.
309, 3rd Floor, No.16, Yixi Ding North Road, Huli District, Xiamen City, Fujian, P.R.C
YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.
Strawinskylaan 3127, Atrium Building, 8th floor, 1077ZX Amsterdam, The Netherlands
YEALINK (USA) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.
999 Peachtree Street Suite 2900, Fulton, Atlanta, GA 30309, USA
Made in China

About Yealink

Yealink (Stock Code: 300928) is a global brand that specializes in video conferencing, voice communications and collaboration solutions with best-in-class quality, innovative technology and user-friendly experience. As one of the best providers in more than 140 countries and regions, Yealink ranks No.1 in the global market share of SIP phone shipments (Global IP Desktop Phone Growth Excellence Leadership Award Report, Frost & Sullivan, 2019).

Technical Support

Visit Yealink Wiki (<http://support.yealink.com/>) for the latest firmwares, guides, FAQ, Product documents, and more. For better service, we sincerely recommend you to use Yealink Ticketing system (<https://ticket.yealink.com/>) to submit all your technical issues.



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD.
Web: www.yealink.com
Copyright©2021 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO.,LTD All rights reserved.

Instrucciones de seguridad

Temperatura ambiente de funcionamiento

- Temperatura de funcionamiento: -32 to 104°F (0 to 40°C)
- Humedad relativa: 5% to 90%, sin condensación
- Temperatura de almacenamiento: -22 to +187°F (-30 to +70°C)

Garantía

La garantía del producto está limitada solo a la unidad, cuando se usa normalmente de acuerdo con las instrucciones de operación y el entorno del sistema. No somos responsables por daños o pérdidas resultantes del uso de este producto, o por cualquier reclamo de un tercero. No nos hacemos responsables de los problemas con el dispositivo Yealink que surgen del uso de este producto. No nos hacemos responsables de los daños financieros, pérdidas de beneficios, reclamaciones de seguros, etc., que surgen del uso de este producto.

Explanation of the symbols

«Símbolo CC»

«E» El símbolo de voltaje de CC.

Directiva de Restricción de Sustancias Peligrosas (RoHS)

Este dispositivo cumple con los requisitos de la directiva RoHS de la UE. Las declaraciones de cumplimiento se pueden obtener contactando a support@yealink.com.

Instrucciones de seguridad

Conservar estas instrucciones. (Leer estas instrucciones de seguridad antes de usar el dispositivo)

Las declaraciones de seguridad de seguridad antes de usar el producto para reducir el riesgo de incendio, lesiones personales y daños materiales.

Precauciones ambientales

- Compruebe el producto sobre una superficie estable, nivelada y antideslizante.
- No coloque el producto cerca de fuentes de calor: fuego, luz del sol directa o el calor de aparatos domésticos con campos magnéticos o electromagnéticos internos, como hornos microondas o neveras.
- Evite que el producto entre en contacto con agua, polvo, ni agentes químicos.
- No coloque el dispositivo encima o cerca de objetos inflamables o vulnerables al fuego, como materiales hechos de goma.
- No instale el producto en habitaciones con humedad elevada, como cuartos de baño, salas de lavandería o sótanos húmedos.

Atención de seguridad durante el funcionamiento

- Cierre este pieza de repuesto y reconstruya los tornillos de seguridad por Yealink.
- No se puede garantizar el funcionamiento de piezas no autorizadas.
- No coloque objetos pesados sobre el teléfono o la estación base para evitar daños o deformaciones causados por el peso.
- No abra ningún modelo de teléfono o la estación base para repararlo, ya que podría verse expuesto a lesiones eléctricas. Solicite que todos las reparaciones las realice personal de mantenimiento autorizado.
- No permita que los niños utilicen el dispositivo sin supervisión.
- Mantenga todos los accesorios pequeños contenidos en el producto fuera del alcance de los niños pequeños para evitar lesiones accidentales.
- Asegúrese de tener las manos completamente secas antes de enchufar o desenchufar los cables.
- No se acerque al teléfono o la rejilla cuando el altavoz esté activado o cuando suene el timbre ya que el volumen puede estar muy alto, lo que podría resultar perjudicial para el oído.
- Cierre las tormentas, deje de utilizar el producto y desconecte de la alimentación eléctrica para evitar el riesgo de fuego.
- Si deja el dispositivo sin usar durante mucho tiempo, desconecte la estación base de la alimentación eléctrica y desenchufe la línea eléctrica.
- Si sale humo del dispositivo o ruidos o olores anormales, desconecte el dispositivo de la alimentación eléctrica y desenchufe la línea eléctrica inmediatamente.
- Evite el cable eléctrico de la toma extendiendo suavemente del alimentador, no del cable.

Acercas de Yealink

Yealink (código de stock: 300628) es una marca global que se especializa en videoconferencias, comunicaciones de voz y soluciones de colaboración con la mejor calidad de su clase, tecnología innovadora y experiencia de uso amigable. Como uno de los mejores proveedores en más de 140 países y regiones, Yealink ocupa el primer lugar en la cuota de mercado global de envíos de teléfonos SIP (Premio al liderazgo por excelencia en el crecimiento de teléfonos de escritorio IP, Frost & Sullivan, 2019).

Asistencia técnica

Visite el WU de Yealink (<http://support.yealink.com>) para la descarga de firmware, documentación de productos, preguntas frecuentes, etc. Para beneficiarse de un mejor servicio, le recomendamos que use el sistema de tickets (<http://ticket.yealink.com>) a fin de hacernos llegar cualquier problema técnico que se le presente.



Consejos de limpieza

- Evite dañar la estación base, deje de usarla y desconéctela de la alimentación eléctrica.
- Evite la batería antes de limpiar el teléfono para reducir el riesgo de descargas eléctricas.
- Limpie el producto únicamente con un trapo ligeramente húmedo y antiestático.
- Mantenga el enchufe eléctrico limpio y seco. Si usa un enchufe eléctrico sucio o húmedo podría provocar una descarga eléctrica y otros peligros.

RECICLAJE AMBIENTAL

Nunca elimine el equipo con los residuos domésticos. Pregunte en su departamento cómo eliminarlo de forma respetuosa con el medio ambiente. Se debe reciclar la caja de cartón, el embalaje de plástico y los componentes en conformidad con la normativa de reciclaje vigente en su país. Responda siempre la normativa vigente. En caso de incumplimiento, podría ser multado o procesado en cumplimiento de la ley. El color de la base tachado que aparece en el producto indica que debe llevarse a un centro de eliminación de residuos especiales y debe tratarse por separado de los residuos urbanos al final de su vida útil.

Problemas y soluciones

- La fuente de alimentación no alimenta al dispositivo de Yealink Hay una mala conexión con el enchufe.
 1. Limpie el enchufe con un trapo seco.
 2. Conecte a una toma de pared diferente.
 - La temperatura del entorno está fuera del rango de temperatura de funcionamiento.
 1. Asegúrese de que la temperatura del entorno está dentro de los límites permitidos.
 - El cable entre la unidad y el dispositivo de Yealink no está conectado correctamente.
 1. Compruebe el cable correctamente.
 - El cable no se puede conectar correctamente.
 1. Es posible que haya conectado un dispositivo incorrecto.
 2. Compruebe la fuente de alimentación correcta.
 - El puerto está sucio.
 1. Limpie el puerto.
- Póngase en contacto con su distribuidor o centro de atención autorizado para cualquier consulta.
- Información de Contacto
- YEALINK NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.
305, 3rd Floor, No. 16, Yun Ding North Road, Hui District, Xiamen City, Fujian, P.R.C
- YEALINK (EUROPE) NETWORK TECHNOLOGY B.V.
Draaiveld 101, 1105 AB Amsterdam, The Netherlands
- YEALINK USA NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.
999 Peachtree Street Suite 2350, Fulton, Atlanta, GA 30309, USA
- Made in China



YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD.
CO., LTD. Pagina web: www.yealink.com
Dirección: 305, 3rd Floor, No. 16, Yun Ding North Road, Hui District, Xiamen City, Fujian, P.R.C
Copyright©2021 YEALINK(XIAMEN) NETWORK TECHNOLOGY CO., LTD. All rights reserved.